Porównanie tłumaczeń Hioba 5:4

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Jego synom trudno będzie o ratunek,\* zdepczą ich\*\* w bramie\*\*\* i nie będzie wybawcy.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3) |

1. 1) Lub: jego synowie dalecy będą od ratunku. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Lub: będą musieli pogodzić się z tym, że podeptano ich w bramie. [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) Tj. w miejscu sprawowania sądu. [↑](#footnote-ref-4)